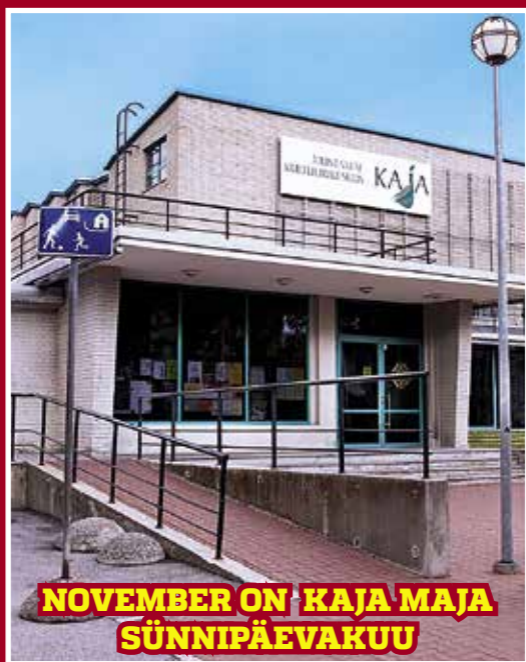


november 2014

MUSTAMÄE TASKUTARK

Kuhu minna? Mida teha? Что? Где? Когда?



Unistama peab suurelt!

Õeldakse küll, et kus kaks eestlast kokku saavad, seal on kindlasti kohal ka kolm arvamust, mistõttu näib ühisele nõule jõudmine olevat sootuks võimatu missioon. Minu elukogemus Mustamäe linnaosa vanemana seda ei kinnita. Oleme linnaosas erinevatel aegadel korraldanud mitmeid küsitlusi, millest osavõtt on alati olnud rõõmustavalt rohke ja nägemus, mida linnaosas oleks muuta ja parendada vaja, üllatavalt üksmeelne. Mustamäelased tahavad kodukoha arengus kaasa rääkida – ja see on paikkonna elu edenemise oluline eeldus ja tähtis tingimus.

Mustamäe ajalehe septembrinumbris kutsusime teid üles ühiselt otsustama, mida ehitada Akadeemia tee 30 krundile lisaks ujulaga spordikompleksile. Hea meel on tõdeda, et üleskutse leidis ka seekord laia kõlapinda, arvamusi on saabunud ohtrasti – kogukonna aktiivne eluhoiak teeb rõõmu. Tänapäevase seisuga võib öelda, et kõige rohkem poolthääli on saanud linnasaun, aga tulnud on muidki põnevaid ideid. Kinnitan teile, et head mõtted ei lähe kaotsi, vaid pannakse tallele ja võetakse tulevikuplaanide tegemisel arvesse. Mustamäe on teie kodu, head mustamäelased – just teie otsustate, kuidas siin on kõige õigem elu korraldada.

Kuni 4. novembrini on aega postitada oma arvamus Akadeemia tee 30 tuleviku asjus, nii et kes pole seda veel teha jõudnud, soovitan kiirustada. Kõik ettepanekud lähevad loosirattasse arvamuspäeval „Aita otsustada“, mis toimub Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja 5. novembril algusega kell 16.00. Vaatame ühiselt tulevikku ja otsustame koos, kuidas elu linnaosas parimal viisil edasi viia.

Ikka teie
Helle Kalda
Mustamäe linnaosa vanem



**Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja
Vilde tee 118**

Arvamuspäev „Aita otsustada“

5. novembril kell 16.00

**Kaalume Akadeemia tee 30
tulevikku**

Ole kohal!



NOVEMBER

E	T	K	N	R	L	P
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

2. november – hingedepäev

9. november – isadepäev

10. november – mardipäev

25. november – kadripäev

30. november – andresepäev

Õnne pidupäevaks, isa!

Meheks ei saa hakata – meheks võib saada, kui sul on olnud elus õnne kohata naise, kes tekitavad sinus soovi saada meheks. See on väga oluline. Aga mehe tervikusse kuulub koos lastega kasvamine. Mees tervikuna võib meheks saada üksnes siis, kui tal on isakogemus. – **Fred Jüssi**

Ma ei oska nimetada ühtki teist vajadust, mis oleks lapsepõlves sama tähtis, kui vajadus isa kaitse järele. – **Sigmund Freud**

Isa sünnib koos lapsega. Palju sellest, milline isa keegi on, määrab ära tema isiksus, kuid ka see, kuidas ta oma teisi rolle täidab, eelkõige abikaasa või partnerina. – **Andres Schild**

Murdeas hakkab kasvama isa kui sõbra ja nõuandja roll lapse elus. Käskimise ja karistamisega siin enam välja ei vea. – **Inger Kraav**

Kaheksateist aastat meie laste elust koosneb 6570 päevast... Aastad libisevad käest, ikka üks päev korraga. Kui laps on kümneaastane, on 3650 päeva juba läinud, alles on 2920 päeva. Ärge jätke ennast ühestki päevast ilma! – **Rob Parsons**

Kõige parem kodu lapsele on tema ema ja isa hea suhe. – **Meelis Sütt**



Mustamäe Linnaosa Valitsus

A.H. Tammsaare tee 135, tel 645 7500, 645 7555
tallinn.ee/mustamae

Mustamäe Kultuurikeskus Kaja

E. Vilde tee 118, tel 654 7410
kaja.org.ee

Mustamäe Avatud Noortekeskus

Ehitajate tee 82, tel 654 7216
mank.ee

Mustamäe Laste Loomingu Maja

E. Vilde tee 54, tel 652 2536
mllm.tln.edu.ee

Mustamäe Päevakeskus

Ehitajate tee 82, tel 653 2723, 654 3026
zone.ee/sotsiaalkeskus

EELK Mustamäe Maarja Magdaleena kogudus

A.H. Tammsaare tee 135, tel 5373 0718
eelk.ee/mustamae

Kännukuke raamatukogu

E. Vilde tee 72, tel 683 0951
keskraamatukogu.ee/kannukuke

Männi raamatukogu

Ehitajate tee 48, tel 653 2556
keskraamatukogu.ee/manni

Säase raamatukogu

Sõpruse pst 186, tel 683 0990
keskraamatukogu.ee/saase

LAUPÄEV, 1. NOVEMBER

Kännukuke raamatukogus

Kell 12.00 Õuduste hommik. Räägime Halloweenist ja meisterdame ämblikke.

12.00 – Утренник страшилок. Поговорим о Хэллоуине и мастерим пауков.

Kell 15.00 Enesevaatlus läbi kunstitegevuse täiskasvanutele. Milline ma olen? Õpin ennast tundma, austama ja arvestama. Julgen olla mina ise. Kasutame teabe vastuvõtmi-seks töövahendina spontaanset joonistamist pastellkriitidega joonistuspaperile. Joonistamisoskus ei ole oluline. Oluline on see info, mis käe seest paberile kujuneb. Isikpildi joonistaja ja grupijuht Kaie Karolin aitab koos sinuga infot näha ja seda mõtestada. Mitmekesi koos on tulemus rikkalikum ja teaberohkem. Räägime üksteisele ja kuulame üksteist.

15.00 – Взгляд на себя через искусство. Занятие для взрослых. Какой я человек? Я учусь познавать, уважать себя и считаться с собой. Я не боюсь быть собой. В качестве инструмента для усвоения информации мы используем спонтанные рисунки пастельными мелками на альбомных листах. Умение рисовать не имеет значения. Важна та информация, которая передается на бумаге. Художник личных рисунков и руководитель группы Кайе Каролин поможет вам считать и осознать информацию с рисунка. Все вместе мы сможем добиться более масштабных результатов. Мы будем разговаривать друг с другом и слушать друг друга.

Sääse raamatukogus

Kell 11.00 Jututund 4–6-aastastele lastele. Loeme juttu, meisterdame ja nuputame.

11.00 – Утренник для детей 4–6 лет. Читаем сказки, мастерим поделки и разгадываем загадки.

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 16.00 Hingedepäeva kontsert. Esinevad Marek Sadam ja Tõnu Laikre. Tasuta.

16.00 – Концерт в честь Дня поминовения. Выступают Марек Садам и Тьну Лайкре. Бесплатно.

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

KITARRITUNNID (vene keeles) alates 1. novembrist. Oodatud on lapsed ja noored vanuses 10–18 aastat, tunnid toimuvad laupäeviti kell 13.00–14.00. Info ja registreerimine tel 5813 0899 või sergei.marchenko1@gmail.com

УРОКИ ИГРЫ НА ГИТАРЕ (на русском языке) с 1 ноября. Приглашаем детей и подростков в возрасте 10-18 лет, уроки проходят по субботам с 13.00 до 14.00. Информация и регистрация по тел. 5813 0899 или электронной почте sergei.marchenko1@gmail.com.

TEISIPÄEV, 4. NOVEMBER

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 UUS! Vene keel algajatele.

Õpetaja on Olga Zaitseva Venemaalt.

16.00– НОВИНКА! Русский язык для начинающих. Преподаватель Ольга Зайцева (Россия).

Kell 17.30 MANKi novembrikuu piljardivõistlus

kõikidele piljardiässadele.

17.30 – Ноябрьский чемпионат молодежного центра по бильярду для всех любителей бильярда.

KUHU MINNA

KOLMAPÄEV, 5. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 16.00 Mustamäe arvamuspäev „Aita otsustada“.

Räägime Akadeemia 30 tulevikust, kuulame ettekandeid, keerutame loosiratast jne. Kõik on oodatud.

16.00 – День мнений в Мустамяз «Помоги принять решение». Поговорим о будущем участка по адресу Академия тез, 30, выслушаем доклады, проведем лотерею и т.п. Приглашаем всех желающих.

NELJAPÄEV, 6. NOVEMBER

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Klubi „Noor Psühholoog“ 11–15-aastastele noortele: mis on psühholoogia, kuidas mõista ennast ja teisi, kuidas teha ja läbida teste jm. Klubi tegevus toimub vene keeles, juhendajaks psühholoog Olga Zaitseva Venemaalt.

16.00 – НОВИНКА! Клуб «Юный психолог» для молодежи в возрасте 11-15 лет. Что такое психология, как научиться понимать себя и других, как составлять и проходить психологические тесты, и многое другое. Клуб работает на русском языке, руководитель – психолог Ольга Зайцева (Россия).

Kännukuke raamatukogus

Kell 18.00 Eve Esteri ja Tõnu Aru dokumentaal- ja lühifilmide õhtu. Mida ütleb Palamuse rahvas? Armastus Palamuse moodi, 2000. Eesti kalmistukultuurist. Kolm peotäit mulda, 2010. Filmiõhtule järgneb vestlusring Hingedeaeg – hinged ja aeg.

18.00 – Вечер документальных и короткометражных фильмов Эве Эстер и Тыну Ару. «Что скажут люди из Паламузе? Любовь по-паламузески», 2000. «Эстонская кладбищенская культура. Три горсти земли», 2010. Перед сеансом состоится беседа на тему «Время поминовения – поминовение и время».

MUSTAMÄE KULTUURIKESKUSE KAJA GALERIIS

22.10–03.11 Kangastelgedel kootud
esemete näitus

05.11–17.11 Mustamäe Laste Loomingu
Maja juubelinäitus

19.11–01.12 Kaja Sikku maalinäitus
„Mulle meeldib“.

SÄÄSE RAAMATUKOGUS

Reet Helisabeth Karmi illustratsioonid
”Ingli valgus”

ГАЛЕРЕЯ В МУСТАМЯЭСКОМ КУЛЬТУРНОМ ЦЕНТРЕ «КАЯ»

22.10–03.11 Выставка тканых предметов

05.11–17.11 Юбилейная выставка
Мустамяэского Дома детского творчества

19.11–01.12 Выставка картин Каи Сикк
«Мне нравится»

БИБЛИОТЕКА «СЯЭСЕ»

Иллюстрации Реэт Хелизабет Карм
«Ангельский свет»

KUHU MINNA

Mustamäe Päevakeskuses

Kell 12.30 Tutvustame Eesti maakondade rahvarõivaid, tantsivad rahvatantsurühmad Vokiratas ja Kataja

12.30 – Представление национальных костюмов эстонских уездов, выступление танцевальных коллективов Vokiratas и Kataja.

REEDE, 7. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 19.00 Tantsuõhtu ansambli Black&White saatel, avatud on kohvik

19.00 – Танцевальный вечер. Выступает ансамбль Black&White, работает кафе.

LAUPÄEV, 8. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 12.00 Tallinna elamumajanduskonverents. Teemad: roheline pealinn, seadused ja praktika, korteriühistute toetamine, kortermajade renoveerimine jpm. Sünkroontõlge vene keelde, arutelud teelauas, loosimine. Registreerimine alates 11.30 kohapeal.

12.00 – Таллиннская конференция по жилищному хозяйству. Темы: зеленая столица, законы и практика, поддержка квартирных товариществ, реновация квартирных домов и т.п. Синхронный перевод на русский язык, обсуждения за чаем, лотерея. Регистрация на месте с 11.30.

TEISIPÄEV, 11. NOVEMBER

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Vene keel algajatele

16.00 – Русский язык для начинающих.

KOLMAPÄEV, 12. NOVEMBER

Mustamäe Päevakeskuses

Kell 14.00 Riigikogu aseesimees Jüri Ratas kutsub külla Riigikogusse (vajalik eelnev registreerimine valvelauas)

14.00 – Вице-председатель Рийгикогу Юри Ратас приглашает в гости в Рийгикогу (требуется предварительная регистрация на проходной).

Mustamäe Laste Loomingu Majas

Kell 12.00 Ülelinnaline lemmiklaulude konkurss „Laulu mu laulu...“. Osalevad 3.–12. kl õpilased Tallinna koolidest.

12.00 – Общегородской конкурс любимых песен «Спой мою песню...». Участвуют ученики 3–12 классов из таллиннских школ.

NELJAPÄEV, 13. NOVEMBER

Kännukuke raamatukogus

Kell 18.00 Sügiskontsert. Vioolal esineb ERSO orkestrant

Juhan Palm-Peipman. Esitamisele tulevad peamiselt palad Johann Sebastian Bachi ning Georg Philippe Telemanni muusikast sooloviolale. Kava koosneb rõõmsate helide ja kerge ning tantsiskleva meeleoluga barokkmuusikast, mis vaheldub sügiseste melanhoolsete helivärvidega Cesar Francki ja Johannes Brahmsi kaalukatatest kammerteostest.

18.00 – Осенний концерт. Выступает оркестрант Эстонского симфонического оркестра Юхан Пальм-

KUHU MINNA

Пейпман (виола). В программе представлены преимущественно сольные произведения Иоганна Себастьяна Баха и Георга Филиппа Телеманна для виолы. Программа состоит из легкой музыки эпохи барокко, сочетающиеся с меланхоличными осенними мотивами из камерных произведений Сезара Франка и Иоганна Брамса.

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Klubi „Noor Psühholoog“

16.00 – Клуб «Юный психолог»

REEDE, 14. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 19.00 Salongiõhtu sarjast „Kuulsusteallee radadel“.

Isadepäevale pühendatud õhtu külaline on Rauno Pehka. Õhtut juhib Alar Haak, kunstnik Riina Vanhanen. Piletite eelmüük alates 10. novembrist E–R kell 10.00–17.00. Avatud on kohvik.

19.00 – *Салонный вечер из серии «По аллеям знаменитостей». Гостем вечера в честь Дня отца станет Рауно Пехка. Ведущий вечера Алар Хаак. Предварительная продажа билетов с 10 ноября, Пн–Пт 10.00–17.00. Работает кафе.*

Kännukuke raamatukogus

Kell 10.00 Nõuandetund algajale arvutikasutajale.

Info ja eelregistreerimine raamatukogus, telefonil 683 0951 või e-posti aadressil kannukuke@tln.lib.ee

10.00 – *Консультации для начинающих компьютерных пользователей. Информация и предварительная регистрация в библиотеке, по телефону 683 0951 или электронной почте kannukuke@tln.lib.ee.*

KÄNNUKUKE RAAMATUKOGU

Laupäeviti kell 12.00 eesti keeles ja 13.00 vene keeles lastetunnid, kus loeme ja räägime raamatutest, joonistame, meisterdame, lahendame nuputamisülesandeid ja teeme muud põnevat.

Kolmapäeviti kell 18.00 malering täiskasvanutele. Maleringi juhendab rahvusvaheline suurmeister males Tatjana Fomina. Ootame osalema kõiki malehuvilisi.

Korraldame eesti- ja venekeelsete raamatute müüki. Müügil on ilu-, teadmis- ja lastekirjandus ning luule, mida on raamatukogus suures eksemplaarsuses või millest on välja antud uusi trükke ning mis on välja antud rohkem kui 10 aastat tagasi.

БИБЛИОТЕКА «КЯННУКУКК»

По субботам в 12.00 на эстонском языке и в 13.00 на русском языке проходят утренники, на которых мы читаем и беседуем о книгах, рисуем, мастерим поделки, разгадываем загадки и делаем много других интересных вещей.

По средам в 18.00 работает шахматный кружок для взрослых. Кружок ведет международный гроссмейстер по шахматам Татьяна Фомина. Приглашаем всех любителей шахмат.

В библиотеке проводится продажа книг на эстонском и русском языке. В ассортименте художественная, научно-популярная и детская литература и поэзия, которая представлена в библиотеке в большом количестве экземпляров, была переиздана или издана более 10 лет назад.

KUHU MINNA

Mustamäe Avatud Noortekeskuses
Kell 15.00 Kokandusring „Nix-Näx“

15.00 – Кулинарный кружок „Nix-Näx“

LAUPÄEV, 15. NOVEMBER

Mustika kaubanduskeskuses

Kell 12.00 Tallinna Energiapäev. Päevajuht Urmas Vaino, muusikaline vahepala Erich Krieger, teemad: Energiaavastuskeskus: teadusteater ja roheline energia töötuba; TTÜ Robotiklubi esitlus ja roboti valmistamise töötuba; rattamajade arhitektuurikonkursi väljakuulutamise, lasteaedade säästva eluviisi teemaliste joonistuste näitus jpm.

12.00 – Таллиннский День энергии. Ведущий – Урмас Вайно, музыкальная пауза – Эрих Кригер. Темы: Познавательный центр «Энергия»: научный театр и мастерская зеленой энергии; презентация Клуба роботов ТТУ и мастерская по изготовлению роботов; объявление архитектурного конкурса по созданию домиков для велосипедов; выставка детских рисунков на тему экологичного образа жизни и т.п.

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 14.00 Tantsu pärastlõuna. DJ Mati Kärmik.

Kell 19.00 Hobitants. DJ Arvo Sandberg.

14.00 – Послеполуденные танцы. DJ Мати Кярмик.

19.00 – Вечер танцев. DJ Арво Сандберг.

PÜHAPÄEV, 16. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 16.00 Mustamäe lipupäeva pidulik tähistamine, auhinna „Mõtlev mees“ üleandmine. Kutsetega.

16.00 – Торжественный праздник в честь Дня флага Мустамяэ, вручение премии «Думающий человек». Вход по приглашениям.

TEISIPÄEV, 18. NOVEMBER

Mustamäe Päevakeskuses

Kell 12.00 Infotund: toimetulekutoetused. Infotunni viib läbi MLOV sotsiaalhoolekande osakonna toetuste talituse juhataja Jelena Lutova.

12.00 – Информационный час: пособия по бедности. Информационный час проводит начальник службы пособий отдела социального обеспечения при районной управе Мустямяэ Елена Лутова.

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Vene keel algajatele

Kell 17.30 MANKi lauatennise võistlus. Osaleda võivad kõik soovijad, nii poisid kui tüdrukud.

16.00 – Русский язык для начинающих.

17.30 – Чемпионат молодежного центра по настольному теннису, приглашаем участвовать всех желающих, и мальчиков, и девочек.

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 19.00 Kunsti töötuba täiskasvanutele „Värvilised sammud teel iseendani“. Õlimaal. Vajalik eelregistreerimine! Inga Sule, tel 511 9121 või ingasule@hotmail.ee, www.ingasule.ee

19.00 – Художественная мастерская для взрослых «Кра-

KUHU MINNA

сочные шаги на пути к себе». Живопись маслом. Требуется предварительная регистрация! Инга Суле, тел. 511 9121 или ingasule@hotmail.ee, www.ingasule.ee

KOLMAPÄEV, 19. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskus Kaja peab sünnipäeva!

Kell 17.30 Kunstnik Kaja Sikk avab oma maalinäituse „Mulle meeldib“

Kell 18.30 Ansambli Öösorr kontsert. Üritus on tasuta.

Празднуем день рождения Культурного центра «Кая»:

17.30 – Художник Кая Сикк открывает свою персональную выставку «Мне нравится»

18.30 – Концерт ансамбля Öösorr. Мероприятие проводится бесплатно.

NELJAPÄEV, 20. NOVEMBER

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Klubi „Noor Psühholoog“

Kell 17.30 Aliase õhtu. Sõnaseletusmängus on võimalik proovile panna oma reageerimisvõime ning -kiirus. Osalema on oodatud kõik!

Kell 18.00 Filmiõhtu Leida Laiuse filmiga “Mäeküla piimamees”. Oodatud on kõik huvilised.

16.00 – Клуб «Юный психолог»

18.00 – Вечер игры «Алиас». Все желающие могут проверить себя на скорость и реакцию, сыграв в игру по объяснению слов. Приглашаем всех!

18.00 – Вечерний киносеанс. Шедевры эстонской киноклассики. Приглашаем всех желающих.



Mustamäe Laste Loomingu Maja

KUNSTI- JA TEKSTIILIRING

VANUS: 7-19 a.

TEGEVUS: Ringis joonistame, maalime, meisterdame, koome kangastelgedel. Joonistame ja maalime paberile, klaasile, siidile ning meisterdame erinevatest materjalidest esemeid. Ringis on võimalik kududa kangastelgedel mitmesuguseid tekstiile. Kunsti- ja tekstiiliringi on oodatud igas vanuses õpilased, kellele meeldib kunsti- ja käsitöölane tegevus. Ringis saavad õpilased arendada loominguulist mõtlemist, käelisi oskusi ning värvi- ja ilumeelt.

ÕPETAJA: Liina Luht

ÕPPETASU: 14 €

KONTAKT: tel. 6522536, liina_luht@hotmail.ee

ÕPPETUNNID: T., N. - I rühm 15.00-16.30,
II rühm 16.40-18.10, 208



KUHU MINNA

REEDE, 21. NOVEMBER

Kännukuke raamatukogus

Kell 10.00 Tahvelarvutite algkoolitus. Info ja eelregistreerimine raamatukogus, telefonil 683 0951 või e-posti aadressil kannukuke@tln.lib.ee

10.00 – Обучение пользованию планшетом для начинающих. Информация и регистрация в библиотеке, по телефону 683 0951 или адресу электронной почты kannukuke@tln.lib.ee

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 19.00 Tantsuõhtu Treffunx bändi saatel. Avatud on kohvik.

19.00. Вечер танцев под музыку ансамбля Treffunx. Работает кафе.

LAUPÄEV, 22. NOVEMBER

Sääse raamatukogus

Kell 11.00 Raamatusõprade klubi (1.–5. klassi lastele)

11.00 – Клуб книголюбов (для учеников 1-5 классов).

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 11.00 Kangastelgedel kudumise kursus edasijõudnutele. Villase teki kudumine. Juhendaja Ülle Asur, info ja registreerimine telefonil 528 0400 või ylle.asur@gmail.com

11.00 – Курс ткацкого дела для продолжающих. Ткем шерстяное одеяло. Руководитель Юлле Асур. Информация и регистрация по телефону 528 0400 или электронной почте ylle.asur@gmail.com.

Kell 15.00 Meesansambli VIKERO kontsert. Sissepääs tasuta.

15.00 – Концерт мужского ансамбля VIKERO. Вход бесплатный.

TEISIPÄEV, 25. NOVEMBER

Mustamäe Päevakeskuses

Kell 12.00 Tähistame Kadripäeva

12.00 – Празднуем Кадрин день.

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Vene keel algajatele

Kell 17.30 MANKi lauajalka võistlus. Osalema on oodatud kõik meie noored.

16.00 – Русский язык для начинающих.

17.30 – Чемпионат молодежного центра по настольному футболу. Приглашаем всех молодых участников из молодежного центра.

KOLMAPÄEV, 26. NOVEMBER

Kännukuke raamatukogus

Kell 18.00 Raamatuhuviliste kogunemine. Ootame Kännukuke raamatukokku lugemishuvilisi täiskasvanuid, kes soovivad omi mõtteid teistega jagada. Kuulame, mida huvitavat keegi lugenud on. Arutame kirjanduslikel teemadel.

18.00 Сбор книголюбов. Приглашаем в библиотеку «Кяннокукк» взрослых книголюбов, которые хотят поделиться своими мыслями с другими любителями книг. Все вместе мы поговорим о прочитанных книгах и побеседуем на литературные темы.

Mustamäe Päevakeskuses

Kell 15.00 Pealelõuna tantsud, tantsuks laulab ja mängib Andres Klemet

14.00 – Послеполуденные танцы. Музыка исполняет Андрес Клемет.

KUHU MINNA

NELJAPÄEV, 27. NOVEMBER

Mustamäe Avatud Noortekeskuses

Kell 16.00 Klubi „Noor Psühholoog“

16.00 – Клуб «Юный психолог»

REEDE, 28. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 10.00 Mustamäe Lasteaedade Tantsufestival. Sissepääs tasuta.

10.00 – Танцевальный фестиваль детских садов Мустамяэ. Вход бесплатный.

KAJA KINO

Kell 12.00 **Beebikino:** Uus Eesti film „Maastik mitme kuuga“.

12.00 – В кино с малышом. Новый эстонский фильм «Пейзаж в многолуние».

Kell 18.00 **Filmiõhtu:** Uus Eesti film „Maastik mitme kuuga“.

Kohtumine filmi režissööri Jaan Toomikuga.

18.00 – Вечерний киносеанс. Новый эстонский фильм «Пейзаж в многолуние».

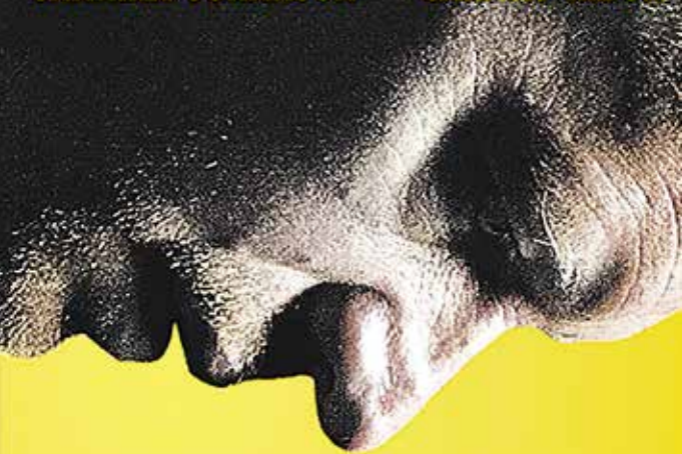
Kännukuke raamatukogus

Kell 18.00 **koolitus Infootsing internetist.** Info ja eelregistreerimine raamatukogus, telefonil 683 0951 või e-posti aadressil kannukuke@tln.lib.ee

18.00 – Обучение «Поиск информации в Интернете». Информация и предварительная регистрация в библиотеке, по телефону 683 0951 или электронной почте kannukuke@tln.lib.ee.

**HENDRIK TOOMPERE
JAANIKA JUHANSON**

**MARIA AVDJUŠKO
GARMEN TABOR**



JAAN TOOMIKU FILM

MAASTIK MITME KUUGA

OPERATOR **MART TAVEL** E.S.G. KUNSTNIK **PILLE JÄNES** KOSTUMID **KAARE AHO** MUUSIK **MAU PÕDMUS**
MONTAŽ **JAAN OLLINO JR.** HELPSUSOOR **SEPPÕ VANHATALO** HELIOLUK **MIKKEL KLEIS**
PRODUKTSENT **IVO FERT** KANSPRODUKTSENT **KAARE AHO** STUUDIO **JAAN TOOMIK**

allfilm

making
movies



WETA



yle

KUHU MINNA

LAUPÄEV, 29. NOVEMBER

Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja

Kell 11.00 Kangastelgedel kudumise õppepäev, teemaks kudumise eritehnika. Juhendaja Ülle Asur, info ja registreerimine telefonil 528 0400 või ylle.asur@gmail.com

11.00 – День обучения ткацкому делу, тема – различные техники ткачества. Руководитель Юлле Асур. Информация и регистрация по телефону 528 0400 или электронной почте ylle.asur@gmail.com.

Kell 14.00 Tantsu pärastlõuna. DJ Mati Kärmik.

Kell 19.00 Hobitants. DJ Arvo Sandberg.

14.00 – Послеполуденные танцы. DJ Мати Кярмик.

19.00 – Вечер танцев. DJ Арво Сандберг.

PÜHAPÄEV, 30. NOVEMBER

Mustamäe Laste Loomingu Majas

Kell 14.00 Esimene Advent. Esimese küünla süütamine, meisterdamised, piparkookide küpsetamine, kontsertosa.

14.00 – Первый Адвент. Зажжение первой свечи, изготовление поделок, выпечка пипаркоока, концертная часть.

Männi pargis

Kell 16.30 Esimese adventiküünla süütamine kuusel.

16.30 – Зажжение первой свечи Адвента на елке.

Мечты должны быть масштабными!

Как говорится, где соберутся два эстонца, там будут спорить трое, при этом прийти к общему знаменателю окажется практически невозможно. Мой опыт в должности старейшины района Мустамяэ опровергает это расхожее мнение. Различные опросы, проводившиеся среди жителей нашего района, всегда радовали активностью участников и единодушием мнений. Мустамяэсцы хотят участвовать в жизни своего района, и это очень важное и нужное условие для дальнейших успехов.

В сентябрьском номере газеты «Мустамяэ» мы пригласили всех читателей совместно решить, что еще можно было бы построить на участке по адресу Акадезмия тез, 30, кроме спортивного комплекса с бассейном. Мы очень рады, что наш призыв и в этот раз не остался без внимания, и мы получили множество мнений, подтверждающих активную позицию жителей нашего района. На настоящий момент больше всего голосов получило строительство городской бани, однако в дискуссии прозвучало еще несколько интересных идей. Хочу вас заверить, что все предложения будут учитываться при обсуждении планов на будущее, ведь Мустамяэ – это ваш дом, и именно вы решайте, как его обустроить.

До 4 ноября все желающие могут отправить нам свое мнение относительно будущего объекта по ул. Акадезмия тез, 30, так что призываю поторопиться тех, кто еще не успел высказаться. Все предложения будут участвовать в розыгрыше, который состоится на мероприятии «Помоги принять решение» 5 ноября в 16.00 в Культурном центре «Кая». Давайте все вместе заглянем в будущее и решим, как можно изменить к лучшему жизнь нашего района.

Искренне ваша,
Хелле Калда

старейшина района Мустамяэ



Nõiataimed

14.–16. novembril

Tallinna Botaanikaaias

www.botaanikaaed.ee



roheline  trükis ©Ecoprint

